

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2012 — 2485

[C – 2012/09321]

15 AUGUSTUS 2012. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de taalkaders voor het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie van de Federale Overheidsdienst Justitie

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, ingevoegd bij de wet van 12 juni 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 maart 2009 tot vaststelling van de taalkaders voor het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie van de Federale Overheidsdienst Justitie;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 2008 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de betrekkingen van de ambtenaren van het Nationaal Instituut voor Criminologie en Criminalistiek bij de Federale Overheidsdienst Justitie die een zelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het personeelsplan 2011 van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie, goedgekeurd op 17 juli 2011 door de bevoegde autoriteiten;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid van de voormelde wetten;

Gelet op het advies nr. 44.054 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 13 juli 2012;

Op de voordracht van de Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In het Nationaal Instituut voor Criminologie en Criminalistiek worden de betrekkingen in elke trap van de hiërarchie die in de personeelsplannen van de Federale Overheidsdienst Justitie zijn opgenomen, verdeeld tussen het Franse en het Nederlandse taalkader volgens de verhoudingen die in de bij dit besluit gevoegde tabel zijn bepaald.

**Art. 2.** Wordt opgeheven :

Het koninklijk besluit van 13 maart 2009 tot vaststelling van de taalkaders voor het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie van de Federale Overheidsdienst Justitie.

**Art. 3.** Dit besluit wordt van kracht op 30 augustus 2012.

**Art. 4.** De minister bevoegd voor Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 15 augustus 2012.

ALBERT

Van Koningswege :

Voor de Minister van Justitie, afwezig :  
De Minister van Middenstand, K.M.O.'s,  
Zelfstandigen en Landbouw,  
Mevr. S. LARUELLE

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2012 — 2485

[C – 2012/09321]

15 AOÛT 2012. — Arrêté royal fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, inséré par la loi du 12 juin 2002;

Vu l'arrêté royal du 13 mars 2009 fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 2008 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les emplois des agents de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice, qui constituent un même degré de la hiérarchie;

Vu le plan de personnel 2011 de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie approuvé le 17 juillet 2011 par les autorités compétentes;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, alinéa 2, des lois précitées;

Vu l'avis nr. 44.054 de la Commission permanente de contrôle linguistique, donné le 13 juillet 2012;

Sur la proposition du Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie, les emplois des différents degrés de la hiérarchie figurant dans les plans de personnel du Service public fédéral Justice sont répartis en un cadre linguistique francophone et un cadre linguistique néerlandophone dont les proportions sont définies dans le tableau joint au présent arrêté.

**Art. 2.** Est abrogé :

L'arrêté royal du 13 mars 2009 fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 30 août 2012.

**Art. 4.** Le ministre qui a la Justice dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 15 août 2012.

ALBERT

Par le Roi :

Pour la Ministre de la Justice, absente :  
La Ministre des Classes moyennes des P.M.E.,  
des Indépendants et de l'Agriculture,  
Mme S. LARUELLE

Bijlage bij het koninklijk besluit van 15 augustus 2012 tot vaststelling van de taalkaders voor het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie van de Federale Overheidsdienst Justitie

Taalkader in het Nationaal Instituut voor Criminalistiek  
en Criminologie van de FOD Justitie

Annexe à l'arrêté royal du 15 août 2012 fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice

Cadre linguistique de l'Institut national de Criminalistique  
et de Criminologie du SPF Justice

Trappen van de hiërarchie — Degrés de la hiérarchie	Percentage betrekkingen toe te wijzen — Pourcentage d'emplois à attribuer			
	aan het Nederlands Kader — au Cadre néerlandais	aan het Frans kader — au Cadre français	aan het tweetalige kader — au cadre linguistique	
			aan ambtenaren van de Nederlandse taalrol — à des agents du rôle linguistique néerlandais	aan ambtenaren van de Franse taalrol — à des agents du rôle linguistique français
1	40 %	40 %	10 %	10 %
2	40 %	40 %	10 %	10 %
3	53.60 %	46.40 %		
4	53.60 %	46.40 %		
5	53.60 %	46.40 %		

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 15 augustus 2012 tot vaststelling van de taalkaders voor het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie van de Federale Overheidsdienst Justitie.

ALBERT

Van Koningswege :

Voor de Minister van Justitie, afwezig :

De Minister van Middenstand, K.M.O.'s,  
Zelfstandigen en Landbouw,  
Mevr. S. LARUELLE

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 15 août 2012 fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie du Service public fédéral Justice.

ALBERT

Par le Roi :

Pour la Ministre de la Justice, absente :  
La Ministre des Classes moyennes des P.M.E.,  
des Indépendants et de l'Agriculture,  
Mme S. LARUELLE

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2012 — 2486

[C - 2012/09333]

**13 AUGUSTUS 2012.** — Ministerieel besluit tot wijziging van de tabel 1 gevoegd bij het ministerieel besluit van 31 januari 2012 houdende interne organisatie, overdracht van bevoegdheid en machtigingen tot handtekening in de Federale Overheidsdienst Justitie inzake de gunning en de uitvoering van overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, inzake toelagen en inzake diverse uitgaven

De Minister van Justitie,

Gelet op de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd bij het koninklijk besluit van 17 juli 1991;

Gelet op de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Gelet op de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 april 1968 tot inrichting en coördinatie van de controles op de toekenning en op de aanwending van de toelagen;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1996 betreffende de overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten en de concessies voor openbare werken;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 september 1996 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2012 — 2486

[C - 2012/09333]

**13 AOUT 2012.** — Arrêté ministériel modifiant le tableau 1 annexé à l'arrêté ministériel du 31 janvier 2012 portant organisation interne, délégations de pouvoir et autorisations de signature au sein du Service public fédéral Justice en matière de passation et d'exécution de marchés publics de travaux, de fournitures et de services, en matière de subventions et en matière de dépenses diverses

La Ministre de la Justice,

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées par l'arrêté royal du 17 juillet 1991;

Vu la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services;

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services;

Vu l'arrêté royal du 26 avril 1968 réglant l'organisation et la coordination des contrôles de l'octroi et de l'emploi des subventions;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1996 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics;

Vu l'arrêté royal du 26 septembre 1996 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;